



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
**Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada**
**Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6
Bid Fax: (204) 983-0338**

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Room 100,
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3B 0T6

Title - Sujet Services De Gestion Des Installatio	
Solicitation No. - N° de l'invitation EV385-172530/A	Amendment No. - N° modif. 008
Client Reference No. - N° de référence du client INAC EV385-172530	Date 2017-06-14
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWZ-050-10213	
File No. - N° de dossier PWZ-6-39309 (050)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-06-28	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: McRuer, Dan	Buyer Id - Id de l'acheteur pwz050
Telephone No. - N° de téléphone (204) 295-6634 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: VOIR CI-INCLUS	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification n° 008 vise à informer de ce qui suit :**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS REÇUE PENDANT LA PÉRIODE DES SOUMISSIONS**

1. Source : Modification n° 5 à l'invitation à soumissionner, Partie 4, article 1 :

- On demande à Services publics et Approvisionnement Canada (SPAC) de préciser si l'entrepreneur doit fournir le carburant pour le véhicule fourni par le Canada.

Réponse : Non.

2. Source : Modification n° 5 à l'invitation à soumissionner, Partie 4, article 9 :

- On demande à SPAC de préciser si tout dommage découlant d'événements ayant eu lieu après les heures ouvrables sera également visé par l'article 4 de l'EDT (Autorisation de tâches).

Réponse : Oui. Nous ne tiendrons pas le prestataire de services responsable des dommages à l'installation, sauf si ceux-ci ont été causés par la négligence de son personnel.

3. Source : Modification n° 5 à l'invitation à soumissionner, Partie 4, article 14 :

- On demande à SPAC de préciser si le Canada assumera les frais de remplacement des clés et des cartes d'accès perdus par les visiteurs des lieux et les chercheurs.

Réponse : Oui.

4. Source : Modification n° 5 à l'invitation à soumissionner, Partie 4, article 4 :

- On demande à SPAC de préciser si le coût de l'emballage nécessaire à l'enlèvement, au transport et à l'élimination des marchandises dangereuses doit être compris dans le frais fixe ferme mensuel de l'entrepreneur.

Réponse : Oui, pour les matériaux précisés dans l'EDT, modification 3.7.1.